

Da: Elena Polli
inviato: sabato: 16/05/2009 18.31
A: Hans Scollo

Sehr geehrter Herr Doktor Scollo!

Gestern hat in unserer Schule die Elternversammlung stattgefunden, die sich jedes Jahr mit dem Thema "Adozioni libri di testo" befasst. Ich konnte dabei offiziell mitteilen, dass Ihre Grammatik ab dem nächsten Schuljahr zu den Pflichtbüchern der ersten Klasse gehören wird. Also werden Sie in den Bereich "Adozioni" diese Neuigkeit einführen und mit 34 neuen Käufern rechnen können.

Außerdem würde ich mir erlauben, Ihnen folgenden Tipp zu geben: Obwohl die Seite mit der Deklination des Substantivs ein hervorragendes Beispiel für den ausführlichen Charakter Ihrer Arbeit bleibt, wäre es meiner Meinung nach sinnvoll, auch das Kapitel "Zeitergänzungen" zu zeigen. Dieses Thema bildet nämlich eine enorme Bildungslücke in allen Büchern, die mir bekannt sind. Im besten Fall müssen die Lernenden durch ganze Handbücher "herumspazieren", bevor sie endlich verstehen, wie die Sache funktioniert.

Ich wünsche Ihnen einen schönen Sonntag und grüße Sie herzlich,
Elena Polli.

Da: Hans Scollo
inviato: domenica 17/05/2009 9.21
A: Elena Polli

Guten Tag, Elena!

Für deinen Einsatz und deine Unterstützung zugunsten meiner Grammatik werde ich Dir mein Leben lang erkenntlich sein. Du warst die erste, die daran glaubte und hast sofort gewagt, das Lehrbuch in deine Schule, deinen Unterricht im "Cardinal Ferrari" einzuführen, ohne zu wissen, wie der Lehrtext in anderen Schulen ankommen würde. Als Du diese mutige Entscheidung trafst, hatte ich noch überhaupt keinerlei Referenzen erhalten; es war der konkreteste Beitrag, der bei einigen Kolleginnen und Kollegen eine positive Einstellung zu meiner Arbeit auslöste. Das Buch stößt, wie zu erwarten war, auf großen, harten Widerstand und bahnt sich den Weg nur ganz langsam weiter, wie ein Eisbrecher, würde ich sagen. Nun ist es so weit und ich kann im "Aufnahmekapitel" meiner Webseite die offizielle Aufnahme der "Deutschen Grammatik für Italiener" im "Cardinal Ferrari" von Cantú angeben. Vergelt's Gott!!

Dein Tipp, auf der Homepage auch die erste Seite der "Zeitergänzungen" als Beispiel anzugeben, ist sehr klug. In den nächsten Tagen wird dies erledigt. Auch hierfür besten Dank!

Ich wünsche Dir mit dem Lehrbuch gute Arbeit, Genugtuung und den größten Erfolg.

Liebe Grüße
von deinem alten Deutschlehrer
Hans Scollo